



# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

UNITÉ PASTORALA



**VAL BADIA**  
www.unitepastorala.org

Ploian: siur Paul Campej  
E-mail: [campei.paul@rolmail.net](mailto:campei.paul@rolmail.net)

Calonia: 0474/520012  
Siur Paul: 380 7345533

Ann C

01.05.2016 - 6. domënia de Pasca

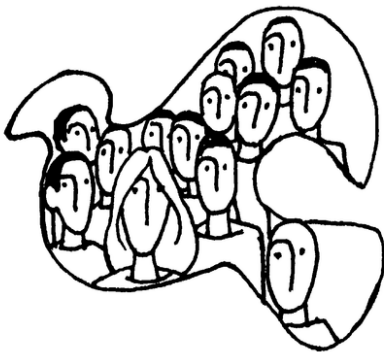
n. 23

## N Spirit nü

📖 St.Ap 15, 1–2.22–29 | Rev 21, 10–14.22–23 | Jan 14, 23–29

### Dal Vangele do San Jan:

Te chël tēmp à dit Gejù a sü discepui: <sup>23</sup>Sce un m'ô bun, se tignaral a mia parora; mi Pere ti orarà bun y nos gnarun da d'ël y abitarun pro d'ël. <sup>24</sup>Chël che ne m'ô nia bun, ne se tēgn nia a mia parora. Y la parora che os aldis, ne vēgn nia da mè, mo dal Pere, che m'à menè. <sup>25</sup>Chësc ves à dit, ciamò tratan ch'i sun pro os. <sup>26</sup>Le paraclet, le Spirit Sant, che le Pere menarà te mi inom, chël ves insignarà döt y ves recordarà döt ci ch'i ves à dit. <sup>27</sup>I ves lasci la pêsc, i ves dà mia pêsc; nia sciöche le monn la dà, ves la dà. Osc cör ne dess nia se disturbé y ne dess nia s'la odëi. <sup>28</sup>Os ëis aldi, ch'i ves à dit: I m'un va y i vēgni indô da os. Sc'i m'oresses bun, se ralegrasses, ch'i va dal Pere; deache le Pere é plü gran co iö. <sup>29</sup>I ves al à dit bele sēgn, denant ch'al sozedes, por ch'i rovëise a crëie, canch'al sozedarà.



## Zuspruch

AM SONNTAG

### Sechster Sonntag der Osterzeit C

Wenn Gott spricht, fordert er immer zu einer Antwort heraus; seine Liebe wartet auf eine Erwiderung.

Papst Benedikt XVI.

📖 Letöres dla GRAN FESTA DL'ASCENSIUN DAL SIGNUR - PALSACRUSC:  
St.Ap 1, 1–11 | Ef 1, 17–23 | Ebr 9, 24–28; 10, 19–23 | Lc 24, 46–53

**Edema liturgica dai 01.05. ai 08.05.2016**

<b>2016</b>	<b>Ora</b>	<b>Mëssa</b>
<b>DOMENIA 1.05.</b> <b>6<sup>a</sup> domenia de Pasca</b> <i>s. Ujöp, laurant</i> <i>oferta por les Misciuns</i> <i>siur Gustl Frenademetz</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<i>Corona</i> <b>Gran Mëssa por la comunité</b> <b>en onur de s. Ujöp laurant</b> families Davide Erlacher aniversar + Tio Winkler + siur Heinrich Videsott
<b>LÖNESC 2.05.</b> <i>s. Atanase</i>	<b>19.30</b>	<i>degöna Mëssa</i> <i>Corona de mà</i>
<b>MERTESC 3.05.</b> <b>ss. Filipus y Iacobus</b>		
<b>MERCUI 4.05.</b> <b>s. Florian</b>	<b>7.25</b>	<b>s. Mëssa di scolars</b> aniversar + Emmy Prousch <i>Corona de mà</i>
<b>JÖBIA 5.05.</b>	<b>19.00</b>	<i>Pröm dé dles crusc por n bun isté</i> <b>Prozesciun a Al Bagn y Mëssa</b> en onur di sanc patronns Crisantus y Daria
<b>VENDRES 6.05.</b>	<b>8.00 !</b>	<i>Secundo dé dles crusc por n bun isté</i> <b>Prozesciun a Freina y Mëssa</b> en onur de s. Maria
<b>SABEDA 7.05.</b>	<b>5.45</b>  <b>17.30</b> <b>18.30</b>	<i>Terzo dé dles crusc</i> <b>Prozesciun a La Pli y Mëssa dales 9.00</b>  <i>Ora d'adoraziun</i> <b>s. Mëssa prefestia</b> + Pire Chizzali ad intenziun
<b>ASSENZA 8.05.</b> <b>Ascensiun dl Signur</b> <b>al cil</b>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	Corona de mà <b>Gran Mëssa por la comunité</b> a onur di Angeli Custodi

## **Informaziuns y terminns**

Al vëgn **i dis dles crusc**. I oress der ves invié a to pert ales prozesciuns, no ma i paurs che adora l'bun tēmp por la campagna, mo dūc adorunse la benedisciun de Dî, sides tla natōra co sōl laur. Tolesse dlaurela a gni a perié y desmostrè osta crēta tla oraziun!

*Siur Paul*

---

Invit ala **Prozesciun de nōt dl Movimēt Catolich di Ēi** en vëndres, ai 13 de ma, che pēia ia dales 21.00 da Porsenù (Acquarena) a Neustift, dailó dales 22.00 mēssa solēna. Dala Val Badia vāl ia na coriera che passa ia dala Burcia dales 19.20. Dūc i ěi é bel inviá. Prenotaziuns pro Leo Crepaz 348 40 96 351 cina en jōbia, ai 12 de ma. I partezipanc é perιά da se tó do na ciandēra o na linterna.

Le **Sorvisc ai Jogn** lascia alsavēi che en vëndres ai 6 de má vëgnel pité l'ultima poscibilité da ciafé na consulēza con Giorgio Costabiei (dependēt dl ufize dl laur a Bornech) por co ciafé laur tartan l'isté por jogn y jones dla Val Badia. La consulēza gnará tignida tl zēnter dla jonēza y dla cultura Saj.un a La Ila (ciasa dla cultura alzada -2) dales 16:00 ales 17:00. Ara è indo debann, individuala y se referēsc a jogn, jones y geniturs o autorisá al educaziun. Al ne va debojūgn de degūna prenotaziun. Por plū informaziuns 0474/523070 (Sorvisc ai Jogn Val Badia).

I Jogn dl comun da S. Martin de Tor (Lungiarú, San Martin, Antermēia) organisēia en **sabeda, ai 7 de ma, le secundo batadú di jogn**. I metun man dales 19.30 tl salff di stōdafūch a San Martin. Al é da davagné de bi pesc. Le cost é de 10 euro por copia; un por copia mēss ester dl comun! I s'inconfortun a na gran partezipaziun!

Le Raiun dl **KVW da Bornech inviēia vėdúi, vėdues y porsones sores** en Lōnesc de Pasca de Ma, ai 16 de ma, al peregrinaje a Götzens dlungia Desproch. Le bus archita a San Laurēnz dales 08.45. Le iade y la marēna costa 34 euro. Prēibel prenotesse cina ai 12 de ma pro le KVW da Bornech 0474/411 149 o pro la raprezentanta dl KVW dl post.

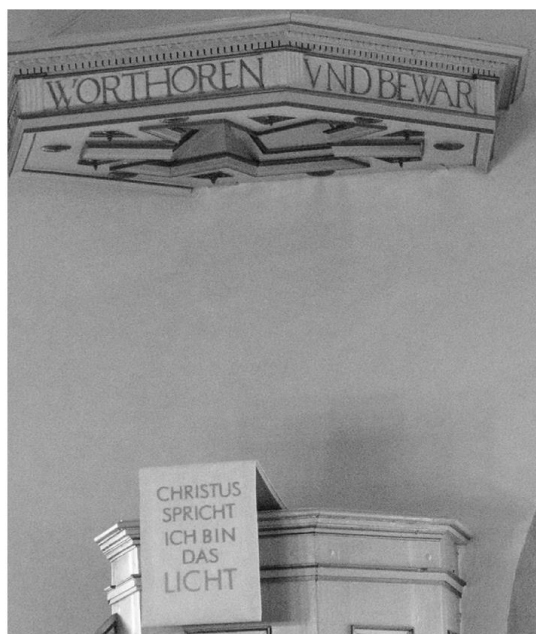
**Conzert de dlijia dl grup Pinzimonio** incō domēnia 01/05, dales 20.15, a Al Plan.

**Baratada de ciūf, pelzes y somēnzes**, ai 5 de ma, dales 20.00 tl salff di stōdafūch a S. Martin cun referat de Marta Canestrini "Maraties dles plantes" (*ciara ultima plata*)

Invit al **conzert d'aisciōda dla Musiga da La Val** en sabeda, ai 7 de ma, dales 20.30.



Ai 1 de má festejèia la dlijia „Ojöp, le laurant“. Cun èl mètera la porsona tl zënter dl laur y dl’economia. Papa Francèsch á dit tl 2013: “Olache al mancia le laur, mancia ince la dignité. Lascésse di: i orun n sistem iüst! Lascésse di: i ne orun nia chësc sistem de economia globalisé, che nes fej dann. Te chësc sistem sënza etica, te chël che i scioldi vëgni idolisá, messunse indo mète la porsona tl zënter.”



*Canche i me sun inslenada jö da perié dassëra, ponsai t’en iade ales parores dl Vangele: <sup>23</sup>Sce un m’ò bun, se tignaral a mia parora; mi Pere ti orarà bun y nos gnarun da d’ël y abitarun pro d’ël (Jan, 14,23). Spo sintf mi cör che tö ès gnü y ès te mé.*

*Gertrud von Helfta*

<b>Mësses a Rina:</b>	Dom 8.30 Dedol. 19.30 Jöbia 7.25 Sab 19.30 Dom 8.30
<b>Mësses a San Martin:</b>	Dom 9.30 Dedol. 19.30 Sab 18.30 Dom 9.30

	02.05 - 07.05	Marc – Armin – Sara - Lisa
	08.05.2016	Damian – Filomena – Oscar - Laura
	07.05.2016	Martina Dejaco
	08.05.2016	Martina Rubatscher

**Impressum:**  
**Comunicaziuns:**  
**Download:**

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza  
 cina la jöbia sëra a carlo.piazza@bb44.it | 0474 520044  
 www.unitepastorala.org | www.comun.sanmartindetor.bz.it